

Task 8—First Draft of Notes

Standards addressed:

1. Translate a Latin text into a grammatically accurate English version. (C)
5. Identify the elements of a Latin text that makes it an example of its genre. (C)
6. Identify the stylistic elements of an author. (C)
7. Identify and describe the historical context of a Latin text. (C)
8. Evaluate their work using a rubric. (P)

Presentation of Task to Students

Create notes that would guide a Latin I Honors student through the translation of your section of the story. Be sure that your notes adequately address the vocabulary, grammatical, and cultural topics contained in your section. Refer back to your grammatically accurate translation and the Latin I Honors curriculum assessment you completed.

Rubric for First draft of notes

Adequacy	Your notes included adequate references to unfamiliar vocabulary, complex grammatical concepts, and unfamiliar cultural topics. You provided notes for every part of the text that would prove difficult for the I Honors student. 10 9	Your notes included some references to unfamiliar vocabulary, complex grammatical concepts, and unfamiliar cultural topics. You did not provide notes for some parts of your text that would prove difficult for the I Honors student. 8 7 6	Your notes included a few references to unfamiliar vocabulary, complex grammatical concepts, and unfamiliar cultural topics. You did not provide notes for many of the parts of the text that would prove difficult for the I Honors student. 5 4 3 2 1
Accuracy	All or nearly all of your notes provided correct information for the I Honors student to reference. 10 9	Several of your notes provided correct information for the I Honors student to reference. 8 7 6	Few of your notes provided correct information for the I Honors student to reference. 5 4 3 2 1
Format	Your notes were organized according to the predetermined format. 5	Parts of your notes were organized according to the predetermined format. 4 3	Your notes were not organized according to the predetermined layout. 2 1